



PENANG
2030 

Keterangkuman
Gender

Dasar Keterangkuman Gender

Kerajaan Negeri Pulau Pinang



Kandungan

*ms 1 - 2
ms 3
ms 4
ms 5
ms 6 - 8
ms 9
ms 10 - 12
ms 13*

**Perutusan
Pengenalan
Rasional
Pernyataan DKG
Prinsip KG
Teras Strategi DKG
Strategi Pelaksanaan
Penutup**

Cetakan Pertama Mac 2019

Dikemaskini Oktober 2020

PERUTUSAN KETUA MENTERI PULAU PINANG

YAB. Tuan Chow Kon Yeow

Ketua Menteri Pulau Pinang



Dasar Keterangkuman Gender (DKG) dirangka selaras dengan Visi Penang2030 gagasan kerajaan negeri bermatlamat untuk mencapai kesaksamaan gender tanpa mengira etnik, agama dan status sosio-ekonomi. DKG memastikan sebarang dasar, prosedur serta penguatkuasaan undang-undang dibuat secara menyeluruh dengan menitikberatkan perspektif gender.

Kerajaan Negeri Pulau Pinang menggalakkan dan mengalu-alukan penglibatan semua pihak termasuk swasta, Badan Bukan Kerajaan (NGO), orang perseorangan dan seluruh rakyat negeri ini untuk mengambil bahagian dan menggembangkan tenaga dalam memastikan DKG dapat dilaksanakan dalam skop yang lebih meluas.

Akhir kata, semoga DKG ini akan meletakkan Pulau Pinang sebagai model dan inspirasi dalam usaha kita untuk terus mempertingkatkan prinsip demokrasi yang menjadi teras utama kepada pentadbiran negeri ini, sekaligus memastikan tiada kelompok yang ketinggalan dalam arus pembangunan Pulau Pinang.

Sekian, terima kasih.



**Keterangkuman
Gender**

PERUTUSAN EXCO PULAU PINANG

YB. Puan Chong Eng

**EXCO Pembangunan Sosial dan
Hal Ehwal Bukan Islam**



Selaras dengan Visi Penang2030, Dasar Keterangkuman Gender (DKG) memberi keutamaan untuk mengurangkan diskriminasi, ketidaksamaan, dan menggalakkan penyertaan daripada pihak yang berkepentingan. Ini termasuk golongan wanita dan kaum ibu, kaum lelaki dan bapa, golongan kurang upaya, warga emas dan remaja. Oleh itu, melalui DKG, GRPB dijalankan dalam projek-projek pembangunan negeri bagi memastikan keperluan semua golongan dapat diambil kira.

Selain itu, DKG juga memastikan keseimbangan gender di semua jabatan dan agensi kerajaan negeri dengan memberikan peluang yang sama dalam pelantikan di setiap peringkat pembuat keputusan dan pelaksanaan mengikut nisbah 40% lelaki, 40% wanita, dan baki 20% terbuka kepada kedua-dua lelaki dan wanita yang berkelayakan bagi mengelakkan komposisi satu gender melebihi 60% dan dominasi satu gender sebagai pembuat keputusan.

Dengan adanya DKG, saya percaya keseimbangan dan kesaksamaan gender di Negeri Pulau Pinang akan dapat dicapai dalam masa terdekat ini.



**Keterangkuman
Gender**

Pengenalan

Istilah ‘Keterangkuman’ membawa maksud penerimaan dan penghormatan terhadap kepelbagaian keperluan individu dalam sesebuah komuniti dan ianya terjamin, saksama dan seimbang. Oleh itu, ‘Keterangkuman Gender’ (KG) merupakan suatu persekitaran yang menerima, menghormati serta memahami perbezaan terhadap keperluan dan juga hak kesamarataan bagi wanita dan lelaki. KG adalah pendorong untuk mencapai kesaksamaan gender dan keadilan sosial agar hak-hak asasi dapat dinikmati oleh rakyat dari pelbagai gender, etnik dan juga latar belakang.

Dasar Keterangkuman Gender (DKG) telah dirangka bagi memastikan wujudnya keseimbangan gender dan mempromosikan kesaksamaan gender di semua jabatan dan agensi kerajaan Negeri Pulau Pinang. Dasar ini akan dilaksanakan selaras dengan Visi Penang2030.

Kerajaan Negeri Pulau Pinang telah mengambil langkah awal pelaksanaan KG melalui Bajet Penyertaan Rakyat dan Responsif Gender atau *Gender Responsive and Participatory Budgeting* (GRPB) yang telah dilaksanakan sejak tahun 2012. GRPB merupakan suatu pendekatan atau metodologi yang mesra gender dan memastikan sumber-sumber yang diperuntukkan oleh kerajaan negeri dapat menjamin keseimbangan sosial dan ekonomi untuk rakyat. Pendekatan ini boleh menjadi salah satu asas dalam mencapai Visi Penang2030 untuk menggalakkan penyertaan awam bagi projek serta program yang dijalankan oleh kerajaan negeri.

GRPB bertujuan menghubungkan masyarakat dengan kerajaan negeri selain memperkasakan rakyat untuk menjadi rakan kongsi yang celik dalam menyuarakan hak dan keperluan mereka. Pada masa yang sama, mereka menggalas tanggungjawab bagi menjaga persekitaran tempat tinggal serta kemudahan awam yang telah disediakan. Justeru itu, GRPB sebagai struktur sokongan DKG, akan dapat mempercepatkan usaha merealisasikan Visi Penang2030.

Rasional

Penggubalan DKG membolehkan langkah-langkah yang lebih komprehensif dan sistematis dapat ditumpukan kepada:

1

Mencapai kesaksamaan gender dengan mengenalpasti keperluan, keutamaan dan kepentingan wanita, lelaki, kanak-kanak lelaki dan kanak-kanak perempuan.

2

Merangsang pembangunan ekonomi dan kesejahteraan rakyat melalui kesaksamaan gender.

3

Menuju ke arah merealisasikan hak asasi manusia dengan pelaksanaan DKG yang mempunyai hubungan langsung antara penguatkuasaan hak asasi manusia dengan hubungan gender.

4

Mencapai tadbir urus yang baik dengan penglibatan yang sama rata oleh wanita, lelaki, kanak-kanak perempuan dan kanak-kanak lelaki secara aktif.

5

Meningkatkan keberkesanan perbelanjaan awam dan dasar-dasar dengan memperolehi maklumat yang lebih tepat berkenaan pengagihan sumber antara lelaki dan perempuan dan impak ke atas perbelanjaan awam dan dasar-dasar.



Keterangkuman
Gender

4

Pernyataan DKG

Pernyataan Dasar

Satu dasar untuk memastikan akses secara inklusif kepada perancangan program, pelaksanaan dan penyediaan kemudahan-kemudahan untuk mencapai kesaksamaan gender. Kerajaan negeri komited untuk mengamalkan prinsip keterangkuman gender dan mengguna pakai GRPB dalam semua aspek tadbir urus termasuk perancangan program, reka bentuk, pelaksanaan, pemantauan dan proses penilaian oleh jabatan dan agensi kerajaan negeri. DKG akan berperanan sebagai asas dalam memacu Pulau Pinang ke arah mencapai Visi Penang2030.

Matlamat Dasar

DKG bertujuan untuk:

- a) Menyediakan kerangka yang jelas dan konsisten bagi Kerajaan Negeri Pulau Pinang untuk memastikan semua wanita dan lelaki, kanak-kanak perempuan dan kanak-kanak lelaki mempunyai peluang yang sama untuk melibatkan diri, menyumbang dan mendapat manfaat daripada projek-projek dan program-program kerajaan negeri.
- b) Memastikan KG diintegrasikan dalam dasar-dasar, Prosedur Operasi Standard (SOP) dan Petunjuk Prestasi Utama (KPI) bagi jabatan/agensi kerajaan negeri dalam aspek perancangan, pelaksanaan dan kajian semula projek atau program.
- c) Memperkasakan komuniti untuk meningkatkan penglibatan sivik dalam perancangan dan pelaksanaan projek dan program yang memenuhi keperluan mereka tanpa mengira gender.



Keterangkuman
Gender

Prinsip DKG

DKG mengiktiraf bahawa wanita, lelaki, kanak-kanak perempuan dan kanak-kanak lelaki adalah sama rata dan setiap individu perlu diberikan peluang optimum untuk merealisasikan potensi mereka. DKG digubal berdasarkan kepada :

Artikel 8, Perlembagaan Persekutuan:

“Kecuali sebagaimana yang dibenarkan dengan nyata oleh Perlembagaan ini tidak boleh ada diskriminasi terhadap warganegara semata-mata atas alasan agama, keturunan, tempat lahir atau jantina dalam mana-mana undang-undang atau dalam pelantikan kepada apa-apa jawatan atau pekerjaan di bawah sesuatu pihak berkuasa awam atau dalam pentadbiran mana-mana undang-undang yang berhubungan dengan pemerolehan, pemegangan atau pelupusan harta atau berhubungan dengan pertubuhan atau penjalanan apa-apa pertukangan, perniagaan, profesion, kerjaya atau pekerjaan...”

Matlamat Pembangunan Lestari (SDG) 2030

Persidangan Kemuncak Ke-70 Pertubuhan Bangsa-bangsa Bersatu (PBB) pada 25 September 2015 telah bersetuju menerima pakai 17 Matlamat Pembangunan Lestari atau Sustainable Development Goals (SDG) yang mana dua matlamat yang digariskan menekankan kepada kesaksamaan gender (Matlamat 5) dan mengurangkan ketidakamarataan (Matlamat 10).



Keterangkuman
Gender

Prinsip DKG

“

Definisi Kesaksamaan Gender berdasarkan Tabung Kanak-Kanak Pertubuhan Bangsa-bangsa Bersatu atau *United Nations International Children Emergency's Fund (UNICEF)*

“Membawa maksud wanita dan lelaki, serta kanak-kanak perempuan dan kanak-kanak lelaki, menikmati hak, sumber, peluang dan perlindungan yang sama. Ia tidak mewajibkan lelaki, atau wanita, kanak-kanak perempuan dan kanak-kanak lelaki, menjadi sama, atau mereka dilayan serupa...”

“

“

Definisi Kesaksamaan Gender berdasarkan Pertubuhan Pendidikan, Saintifik dan Kebudayaan Bangsa-Bangsa Bersatu atau *United Nations Educational, Scientific and Cultural Organisation (UNESCO)*

“Kesamarataan gender dan pemeriksaan wanita, serta penyertaan aktif wanita dalam bidang politik, ekonomi, sosial dan budaya harus dipromosikan. Bagi wanita untuk menikmati hak asasi manusia sepenuhnya, perspektif gender perlulah diarusperdanakan ke dalam semua perancangan dasar sesebuah bandar.”

”



Prinsip DKG

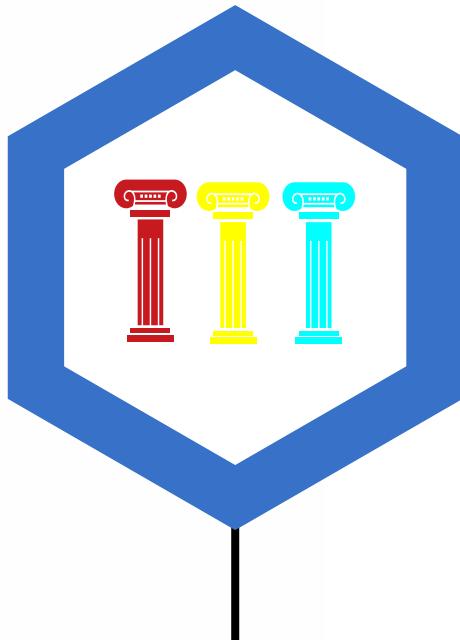
Visi Penang2030

DKG juga menepati Visi Penang2030 yang berusaha memperkasakan rakyat Pulau Pinang dengan meningkatkan penyertaan rakyat.

Dasar ini juga mengambil kira hak-hak wanita dan kesaksamaan gender yang terkandung dalam **Konvensyen Penghapusan Segala Bentuk Diskriminasi Terhadap Wanita atau Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women (CEDAW)** dan Deklarasi dan Pelan Tindakan Beijing atau **Beijing Declaration and Platform of Action 1995**.



Teras Strategik DKG



Meningkatkan komitmen dan penglibatan semua pihak yang berkaitan untuk mengutamakan perspektif gender dalam pembuatan keputusan, program pembangunan dan pengagihan bajet

Memastikan undang-undang, dasar, prosedur serta penguatkuasaan undang-undang dan peraturan di Pulau Pinang menekankan kepentingan gender

Menyedia dan memastikan program dan perkhidmatan kerajaan negeri dapat diakses oleh semua tanpa mengira gender, umur, etnik dan latar belakang



Keterangkuman
Gender

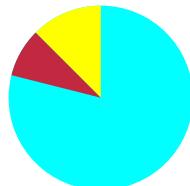
Strategi Pelaksanaan

STRATEGI PERTAMA

Latihan dan Pendidikan Secara Berterusan Bagi Keterangkuman Gender

01

Menyediakan latihan bagi semua jabatan dan agensi kerajaan negeri dari masa ke semasa untuk memastikan semua anggota memiliki ilmu dan kemahiran yang relevan berkenaan dengan konsep KG.



STRATEGI KEDUA

02

Pengumpulan Data Pecahan Jantina atau Sex-Disaggregated Data (SDD)

Mengumpul SDD secara sistematik dan menganalisisnya untuk melihat impak terhadap dasar sedia ada. SDD merupakan data yang menunjukkan perbezaan keadaan wanita dan lelaki, serta kanak-kanak perempuan dan kanak-kanak lelaki.



Keterangkuman
Gender

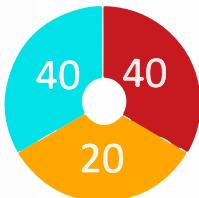
Strategi Pelaksanaan

STRATEGI KETIGA

Memastikan Keseimbangan Gender di Semua Jabatan dan Agensi Kerajaan Negeri

03

Memastikan peluang yang sama diberikan kepada semua lelaki dan wanita dalam peringkat pembuat keputusan dan pelaksanaan di Negeri Pulau Pinang mengikut nisbah 40% lelaki, 40% wanita dan 20% terbuka kepada kedua-dua lelaki dan wanita yang berkelayakan.



STRATEGI KEEMPAT

04

Pelaksanaan GRPB Sepenuhnya di Peringkat Kerajaan Negeri

Memastikan pelaksanaan GRPB secara sepenuhnya dan sistematik di semua jabatan dan agensi Kerajaan Negeri di Pulau Pinang.



Keterangkuman
Gender

11

Strategi Pelaksanaan

STRATEGI KELIMA

Konsultasi dan Rakan Kongsi Strategik dengan Pelbagai Agensi Kerajaan, Sektor Swasta, Pertubuhan Bukan Kerajaan, Institusi Pengajian Tinggi dan Komuniti

05

Mendapatkan komitmen dari pihak awam dan sektor swasta dalam melaksanakan program-program yang berteraskan KG. Kerjasama erat antara semua pihak berkepentingan amat diperlukan.



STRATEGI KEENAM

06

Pemantauan dan Penilaian

Mengumpul dan menggunakan maklum balas dan keberkesanan program hasil daripada pemantauan dan penilaian pelaksanaan DKG, penambahbaikan perancangan program dan pembentukan dasar pada masa hadapan.



Keterangkuman
Gender

12

Penutup

DKG menggalakkan semua jabatan/agensi negeri mengamalkan prinsip kesaksamaan gender selaras dengan aspirasi Penang2030 dan SDG 2030. DKG merupakan dasar utama yang memberi fokus untuk menggalakkan penglibatan dan penyertaan wanita dan lelaki, kanak-kanak, remaja, belia, dewasa, warga emas, OKU dan semua lapisan masyarakat dalam kehidupan komuniti. Oleh itu, pelaksanaan DKG harus dilaksanakan oleh semua pihak yang berkepentingan untuk melahirkan masyarakat Pulau Pinang yang inklusif dan tanpa diskriminasi.





Kerajaan Negeri Pulau Pinang

